



No. 07-034601-00003-0000

Fecha: 2007-06-29 16:17:07 Dep. 2020 NUECREACION
Tra. 11 PATENTEIYII Evs: 379 FASENACIONALII
Act. 444 RESPUESTAREQUE Folios: 11

144

Señora

Alix Carmenza Céspedes de Vergel

Jefe de División de Nuevas Creaciones

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

E. _____ S. _____ D. _____

Referencia: Expediente No. 07.034.601

Solicitud de Patente de Invención titulada: "Aparato y método para mezclar pintura dispuesta en un recipiente"

Solicitante: The Sherwin-Williams Company

RESPUESTA AL AUTO NOTIFICADO POR FALGACIÓN EN LISTA NO. 156

DEL 11 DE MAYO DE 2007, OFICIO NO. 5787 (EXAMEN DE FORMA)

ÁLVARO CORREA ORDÓÑEZ, mayor de edad y vecino de Bogotá D.C., identificado tal como aparece al pie de mi firma, en mi carácter de apoderado de la sociedad en referencia, doy respuesta al auto emanado por ese Despacho dentro del término legal:

Presento copia debidamente legalizada del documento en que consta la cesión del derecho a la patente del inventor.

Atentamente,


ÁLVARO CORREA ORDÓÑEZ
C.C.No.79.143.366 de Usaquén
T.P.20.281

Anexos: Documento de Cesión de Inventores

TRADUCCIÓN OFICIAL No. 205/07 de un documento escrito en inglés, el cual para su identificación se sella con el sello del Traductor. Esta es una Traducción Oficial efectuada el día 25 de junio de 2007 por la Sra. María Teresa Lara, c.c. 41.568.055 de Bogotá, Traductora Oficial según Resolución No. 01016 del 2 de octubre de 1998, expedida por el Ministerio de Justicia.

=====

Cesión de Solicitud de Patente a la compañía THE SHERWIN-WILLIAMS COMPANY. Certificación de la Oficina de Patentes y Marcas de los Estados Unidos y legalizaciones subsiguientes.

LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA

A TODO AQUEL QUE VIERE EL PRESENTE:

DEPARTAMENTO DE COMERCIO DE LOS ESTADOS UNIDOS
Oficina de Patentes y Marcas de los Estados Unidos

31 de mayo de 2007

POR EL PRESENTE SE CERTIFICA QUE ADJUNTA SE ENCUENTRA UNA COPIA FIEL TOMADA DE LOS REGISTROS DE ESTA OFICINA DE UN DOCUMENTO REGISTRADO EL 31 DE ENERO DE 2006.

Por autoridad del
Subsecretario de Comercio para Propiedad Intelectual
y Director de la Oficina de Patentes y Marcas de los
Estados Unidos

(Sello de la Oficina de
Patentes y Marcas de los
Estados Unidos de América)

(Fdo.) M. Tarver

M. TARVER
Funcionario Certificador

MARIA TERESA LARA R.
TRADUCTORA OFICIAL
RESOLUCION 794 MAR 98
DE MINISTERIO DE JUSTICIA

146

Expediente No.: 7591

DEPARTAMENTO DE COMERCIO DE LOS E.U.
Oficina de Patentes y Marcas

**CUBIERTA DE FORMULARIO DE REGISTRO
PATENTES ÚNICAMENTE**

Para el Director de la Oficina de Patentes y Marcas de los Estados Unidos:
Favor registrar los documentos adjuntos o copia de los mismos.

1. Nombre de la(s) parte(s) que efectúa(n) el traspaso:

Dwight R. Huckby

Nombre(s) adicional(es) de parte(s)
que efectúe(n) el traspaso?

[] SI [X] No

2. Nombre y dirección de la(s) parte(s) receptora(s):

Nombre: The Sherwin-Williams Company

Dirección Interna: 11 Midland Bldg.- Legal Dept.

Dirección: 101 Prospect Avenue, N.W.

Ciudad: Cleveland

Estado: OH

Zip: 44115

Se adjunta(s) nombre(s) y dirección(es) adicional(es): [] SI [X] No

3. Naturaleza del traspaso:

[X] Cesión

[] Fusión

[] Acuerdo de Garantía

[] Cambio de Nombre

[] Otro _____

Fecha de Otorgamiento: Enero 27, 2006

4. Número(s) de solicitud o número(s) de patente:

Si este documento se está presentando junto con una nueva solicitud, la fecha de firma de la solicitud es: _____

A. Solicitud(es) de Patente No.(s)

B. No.(s) de Patente

11/245,855

Números adicionales adjuntos [] Sí [X] No

TRADUCTORA OFICIAL
DE LOS ESTADOS UNIDOS
DE MEXICO

147

5. Nombre y dirección de la parte a la cual se deberá enviar la correspondencia relativa al documento:

Nombre: Arthl K. Tirey, Esq.

Dirección Interna : The Sherwin-Williams Company
11 Midland Bldg.- Legal Dept.

Dirección Postal: 101 Prospect Avenue, N.W.

Ciudad: Cleveland

Estado: OH

Zip: 44115

6. Número total de solicitudes y patentes incluidas: 1

7. Derechos totales (37 CFR 3.41) US\$ 40.00

[] Adjuntos - Cualquier excedente o faltante debe acreditarse o debitarse a la cuenta de depósito

[X] Autorización de cargo a cuenta de depósito

8. Número de cuenta de depósito:

19-2025

(Adjuntar copia en duplicado de esta página si se está pagando mediante cuenta de depósito)

NO UTILIZAR ESTE ESPACIO

9. Declaración y firma.

Según mi leal saber y entender, la información anterior es verídica y correcta y cualquier copia adjunta es fiel copia del documento original.

Arthl K. Tirey

(Fdo.) Arthl K. Tirey

Enero 31, 2006

Nombre de la persona que firma

Firma

Fecha

Número total de páginas, incluyendo cubierta, anexos y documento: 5

Enviar los documentos que han de registrarse con la información requerida en la cubierta a:

Mall Stop Assignment Recordation Services

Director de la Oficina de Patentes y Marcas de los Estados Unidos,
P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450

700240626

PATENTE
R LLO: 017220 CUADRO: 0248

MANA TIREY, Esq.
TRADUCTORA OFICIAL
RESOLUCIÓN No. 1986
DE 1998

148

CESIÓN

El suscrito, Dwight R. Huckby, de Brookpark, Condado de Cuyahoga, Estado de Ohio, habiendo inventado ciertas mejoras nuevas y útiles en: APARATO CON BALANCEO AUTOMÁTICO PARA MEZCLAR PINTURA CONTENIDA EN ENVASES CON DIFERENTES CONFIGURACIONES, y en consideración a la suma de Un Dólar (US\$1.00) y por otra contraprestación valiosa pagada a mí por THE SHERWIN-WILLIAMS COMPANY, sociedad constituida en el estado de Ohio, con sede principal y domicilio en Cleveland, Ohio, por el presente cedo a THE SHERWIN-WILLIAMS COMPANY, sus sucesores y cesionarios, todo derecho, título e interés en y sobre tales mejoras en los Estados Unidos, sus territorios y todos los países extranjeros, y en sobre y según la solicitud de Patente de los Estados Unidos que divulga y reivindica tales mejoras, identificada con el No. de Expediente de Patente de Sherwin-Williams 7591, y que reclama prioridad frente a la Solicitud de Patente Provisional No. 60/617,291, presentada el 8 de octubre de 2004 y en, sobre y según cualquier Reexpedición, Solicitud Divislonal, de Continuación, Sustituta u otra basada total o parcialmente en la misma, y cualquier solicitud correspondiente presentada en cualquier país extranjero, y en, sobre y según cualquier Patente de los Estados Unidos o cualquier país extranjero que pueda expedirse con base en cualquiera de tales solicitudes.

148A TRACSA 148A R.
TRADUCCION OFICIAL
SOLUCIONADA POR EL
JUEZ MUNICIPAL

Adicionalmente, pacto y acuerdo por el presente, en mi propio nombre y en el de mis representantes legales, asistir a mi antedicha cesionaria, sus sucesores y cesionarios en el trámite de dicha solicitud o solicitudes, y en cualquier Interferencia o litigio que pueda surgir en relación con las antedichas mejoras, solicitud o solicitudes, o la antedicha patente o patentes, y suscribir (1) cualquier solicitud de Reexpedición de la antedicha patente o patentes, y (2) cualquier Solicitud Divislonal, de Continuación, Sustituta o extranjera basada total o parcialmente en la solicitud o solicitudes identificadas anteriormente de manera específica y (3) cualquier cesión de tales solicitudes o las patentes otorgadas sobre las mismas, todo ello según lo pueda solicitar mi antedicha cesionaria.

Y otorgo además a THE SHERWIN-WILLIAMS COMPANY, sus sucesores y cesionarios, el derecho a reclamar para cualquiera de las antedichas solicitudes de patente cualquier privilegio disponible según Convenios u otros acuerdos relacionados con Propiedad Industrial o conforme a las leyes locales de los países en los cuales se presenten dichas solicitudes.

149

~~1000000~~

Y por la presente autorizo y solicito al Comisionado de Patentes de los Estados Unidos, y a los funcionarios debidamente facultados de países extranjeros, emitir una o varias Patentes con base en la antedicha solicitud o solicitudes a nombre de la antedicha THE SHERWIN-WILLIAMS COMPANY, sus sucesores y cesionarios, como cesionaria de todo mi derecho, título e Interés en y sobre las mismas.

EN CONSTANCIA DE LO CUAL, he firmado el presente y estampado mi sello a los 27 días del mes de enero de 2006.

(Fdo.) Dwight R. Huckby

Estado de Ohio)
) :ss
Condado de Cuyahoga)

Ante mí, a los 27 días del mes de enero de 2006, compareció Dwight R. Huckby, a quien conozco como la persona antes nombrada en el documento anterior y reconoció la firma en el mismo como su acto libre y voluntario.

(SELLO)

(Fdo.) Janice M. Petty
Notario Público

JANICE M. PETTY
Notario Público, Estado de Ohio
Mi comisión expira el 9-17-2006

La Oficina de Patentes de los Estados Unidos ha asignado a la(s) solicitud(es) de Patente Identificada(s) en la cesión anterior, con el No. de Expediente de Patente de Sherwin-Williams 7591, el(los) No(s). de Serie 11/245.855 y la fecha de registro de octubre 7 de 2005, respectivamente.

A P O S T I L L E

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. País: *Estados Unidos de América*

VERIFICAR EN
EL REGISTRO DE
PATENTES DE
ESTADOS UNIDOS
DE AMERICA

150

- Este documento público
- 2. ha sido firmado por M. Tarver
 - 3. actuando en calidad de Funcionario Certificador
 - 4. lleva el sello/timbre de Oficina de Patentes y Marcas

Certificado

- 5. en Washington, D.C.
- 6. el día cinco de junio de 2007
- 7. por la *Oficial de Autenticaciones Asistente, Departamento de Estado de los Estados Unidos*
- 8. No. 07025233-1
- 9. Sello/Timbre
- 10. Firma

(Fdo.) Sonya N. Johnson
Sonya N. Johnson

TRADUCTORA OFICIAL
RESOLUCIÓN No. 01016
DE OCTUBRE DE 1998
DEL MINISTERIO DE JUSTICIA

=====

La anterior es traducción fiel y completa del documento en referencia, de la cual se deja copia en este archivo para su confrontación.


María Teresa Lara R.
c.c. 41.568.055 de Bogotá
Traductora Oficial según
Resolución No. 01016 del
2 de octubre de 1998, del
Ministerio de Justicia

151

APOSTILLE
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1.5.1.1.1.3

1. Country: United States of America

This public document

2. has been signed by M. Tarver

3. acting in the capacity of Certifying Officer

4. bears the seal/stamp of Patent and Trademark Office

Certified

5. at Washington, D.C.

6. the fifth of June, 2007

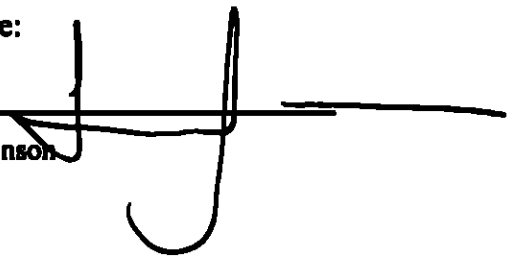
7. by Assistant Authentication Officer, United States Department of State

8. No. 07025233-1

9. Seal/Stamp:

10. Signature:

Sonya N. Johnson



152

111 118

A 1617894



THE UNITED STATES OF AMERICA

TO ALL TO WHOM THESE PRESENTS SHALL COME:

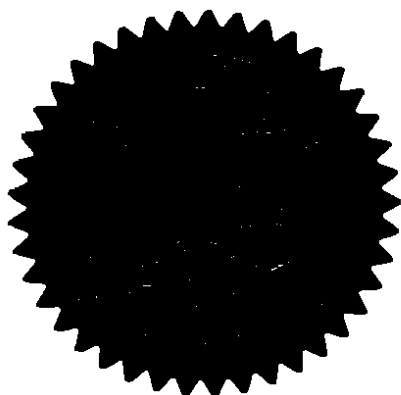
UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE

United States Patent and Trademark Office

May 31, 2007

**THIS IS TO CERTIFY THAT ANNEXED IS A TRUE COPY FROM THE
RECORDS OF THIS OFFICE OF A DOCUMENT RECORDED ON
January 31, 2006.**

**By Authority of the
Under Secretary of Commerce for Intellectual Property
and Director of the United States Patent and Trademark Office**



M. Tarver

**M. TARVER
Certifying Officer**

Desesalar R.
NARA TERESA LARA R.
TRADUCTORA OFICIAL
RESOLUCION No. 00000
DE MEXICO 205/07

Docket No.: 7591

00010153

FORM PTO-1005 (Revised) (Rev. 03-01) OMB No. 0551-0027 (exp. 03-01-2008) PDS-021/03		RECORDATION FORM COVER SHEET PATENTS ONLY		U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE Patent and Trademark Office	
Tab settings > > > ▼ ▼ ▼ ▼ ▼ ▼ ▼ ▼					
To the Director of the United States Patent and Trademark Office: Please record the attached original documents or copy thereof.					
1. Name of conveying party(ies): Dwight R. Hackby Additional name(s) of conveying party(ies) ☐ Yes ☒ No		2. Name and address of receiving party(ies): Name: <u>The Sherwin-Williams Company</u> Internal Address: <u>11 Midland Bldg. - Legal Dept.</u> Street Address: <u>101 Prospect Avenue, N.W.</u> City: <u>Cleveland</u> State: <u>OH</u> ZIP: <u>44115</u> Additional name(s) & address(es) attached? ☐ Yes ☒ No			
3. Nature of conveyance: ☒ Assignment ☐ Merger ☐ Security Agreement ☐ Change of Name ☐ Other _____ Execution Date: <u>January 27, 2006</u>					
4. Application number(s) or patent numbers(s): If this document is being filed together with a new application, the execution date of the application is: _____ A. Patent Application No.(s) <u>11/245,855</u> B. Patent No.(s) Additional numbers attached? ☐ Yes ☒ No					
5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed: Name: <u>Arthi K. Tiley, Esq.</u> Internal Address: <u>The Sherwin-Williams Company</u> <u>11 Midland Bldg. - Legal Dept.</u> Street Address: <u>101 Prospect Avenue, N.W.</u> City: <u>Cleveland</u> State: <u>OH</u> ZIP: <u>44115</u>		6. Total number of applications and patents involved: <u>1</u> 7. Total fee (37 CFR 3.41):.....\$ <u>40.00</u> ☐ Enclosed - Any excess or insufficiency should be credited or debited to deposit account ☒ Authorized to be charged to deposit account 8. Deposit account number: <u>19-2025</u> (Attach duplicate copy of this page if paying by deposit account)			
DO NOT USE THIS SPACE					
9. Statement and signature. To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document. <u>Arthi K. Tiley</u> <u>[Signature]</u> <u>January 31, 2006</u> Name of Person Signing Signature Date Total number of pages including cover sheet, attachments, and document: <u>5</u>					

700240626

Mail documents to be recorded with required cover sheet information to:
Mail Stop Assignment Recordation Services
Director of the United States Patent and Trademark Office, P.O. Box 1480, Alexandria, VA 22304-1480

REEL: 917220 FRAME: 0248

CH 540.00 192025 11245855

11000 154

ASSIGNMENT

I, Dwight R. Huckby, of Brookpark, County of Cuyahoga, State of Ohio, having invented certain new and useful improvements in: APPARATUS WITH AUTOMATIC BALANCING FOR MIXING PAINT DISPOSED IN CONTAINERS HAVING DIFFERENT CONFIGURATIONS and, in consideration of the sum of one Dollar(s) (\$ 1.00) and other good and valuable consideration to me paid by THE SHERWIN-WILLIAMS COMPANY, a corporation of Ohio, having its principal office and place of business at Cleveland, Ohio, hereby assign to THE SHERWIN-WILLIAMS COMPANY, its successors and assigns, the entire right, title and interest in and to said improvements in the United States, its territories, and all foreign countries, and in, to and under the application for Letters Patent of the United States disclosing and claiming said improvements, bearing Sherwin-Williams Patent Case No(s). 7591, and claiming priority from Provisional Patent Application No. 60/617,291, filed on October 8, 2004 and in, to and under any Reissue, Divisional, Continuing, Substitute, or other application based in whole or in part thereon, and any corresponding application filed in any foreign country, and in, to and under any Letters Patent of the United States or any foreign country which may be issued on any of said applications.

Further, I do hereby covenant and agree for myself and my legal representatives to assist my aforesaid assignee, its successors and assigns in the prosecution of the said application or applications, and in any interference or litigation which may arise involving my said improvements, application or applications, or the said patent or patents, and to execute (1) any application for Reissue of the aforesaid patent or patents, and (2) any Divisional, Continuing, Substitute or foreign application based in whole or in part on the above specifically identified application or applications and (3) any assignment of said applications or patents granted thereon, all as may be requested by my said assignee.

And I further grant to THE SHERWIN-WILLIAMS COMPANY its successors and assigns, the right to claim for any of the aforesaid patent applications any privileges available under Conventions or other agreements relating to Industrial Property or under the municipal law in the countries in which said applications are filed.

And I hereby authorize and request the United States Commissioner of Patents, and appropriately empowered officials of foreign countries, to issue Letters Patent or Patents upon the aforesaid application or applications to THE SHERWIN-WILLIAMS COMPANY, aforesaid, its successors and assigns, as assignee of my entire right, title and interest in and to the same.

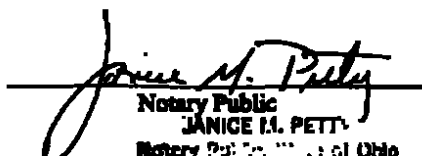
IN WITNESS WHEREOF, I have hereunto set my hand and seal this 27 day of January, 2006.


Dwight R. Huckby

State of Ohio)
)as:
County of Cuyahoga)

Before me, this 27th day of January, 2006, came Dwight R. Huckby to me known to be the person named aforesaid and acknowledged the execution thereof to be his own free act and deed.

(SEAL)


Notary Public
JANICE M. PETTY
Notary Public, State of Ohio
My Commission Expires 9-17-2006

The application(s) for Letters Patent identified in the foregoing assignment bearing Sherwin-Williams Patent Case No(s). 7591, has, by the United States Patent Office been given the Serial No(s). 11/245,855 and filing date(s) October 7, 2005, respectively.

REC RDED: 01/31/2006

PATENT
REEL: 017220 FRAME: 0249